

Educational Consultation for foreigners and their children



# Guidance of entering a high school

The teachers of junior and senior high schools will explain about the Japanese educational system, to those who would like to study in Japanese high schools.

There will be speeches from foreign high schools students and college students.

Come and join us, together with your children!



When: **December 8 (Sunday) 14:00-17:00**

Where: Hamamatsu City synthesis and industry  
exhibition pavilion North pavilion 3F (ZIVA)  
(Hamamatsu-Shi Higashi-Ku Ryutsu-motomachi 20-2)



Content:

- Explain about junior school: studies and junior schools life.
- About High school: types of schools, how much you need to pay for entrance, how to pass entrance examination.
- Foreigners high school and university student experiences.
- Individual consultation with professionals in education.

**Interpreter:** English (If you need another language, please contact us)

**Fee:** Free

**Inscription:** Hamamatsu NPO Network Center (N-Pocket)

TEL & FAX 053-445-3717, E-mail: info@n-pocket.jp

Supporters: Shizuoka Prefectural Board of Education, Kosai, Hamamatsu, Iwata, Morimachi, Fukuroi, and Kakegawa City Board of Education.

Collaborator: Hamamatsu Foundation for International Communication and Exchange (HICE)



## Application Form

Name \_\_\_\_\_ School Name \_\_\_\_\_ Grade \_\_\_\_\_

Nationality \_\_\_\_\_ Interpreter 【Necessary/ Unnecessary】 Language \_\_\_\_\_

Address \_\_\_\_\_

TEL \_\_\_\_\_ FAX \_\_\_\_\_ E-mail \_\_\_\_\_



外国にルーツをもつ子どもと保護者のための  
こうこうしんがく  
**高校進学ガイダンス**



日本の教育のしくみについて、ていねいに説明します。

浜松の高校・大学に通っている外国人の先輩の話もきけます。

子どもたちが、楽しく学校に行けるように、ぜひ親子で一緒に参加してください。



日にち：2013年12月8日（日） 14:00～17:00

場所：浜松市総合産業展示館 北館3階（浜松市東区流通元町20-2）

内容：・中学校について

学校生活や勉強で大事なこと

・高校について

高校の種類、費用（お金）、試験の方法

・外国人高校生・大学生の話

・教育専門家による個別相談



通訳：ポルトガル語、スペイン語、タガログ語、中国語、英語

（そのほかの言語は、問い合わせてください）

参加費：無料

申込み：浜松NPO ネットワークセンター（N-Pocket）

TEL&FAX 053-445-3717 E-mail: info@n-pocket.jp

後援：静岡県教育委員会、浜松市教育委員会、  
湖西市教育委員会、磐田市教育委員会、  
森町教育委員会、袋井市教育委員会、掛川市教育委員会

助成：浜松国際交流協会（HICE）



申し込み書

名前 \_\_\_\_\_ 学校名 \_\_\_\_\_ 学年 \_\_\_\_\_ 年

国籍 \_\_\_\_\_ 通訳 【 いる ・ いない 】 言語 \_\_\_\_\_ 語

住所 \_\_\_\_\_

TEL \_\_\_\_\_ E-mail \_\_\_\_\_